



Strasbourg, le 4 novembre 2020

CDPC(2020)11

# COMITÉ EUROPÉEN POUR LES PROBLÈMES CRIMINELS (CDPC)

---

## LISTE DES DÉCISIONS

### 78<sup>e</sup> SESSION PLÉNIÈRE

Strasbourg, 3-4 novembre 2020

Téléconférence

---

Le CDPC, réuni en distanciel par vidéoconférence sous la présidence de M. Jesper Hjortenbergh (Danemark), a décidé :

- Ouverture de la réunion par M. Jan Kleijssen, directeur de la Direction de la société de l'information et de la lutte contre la criminalité**
  - de prendre note des remarques introductives de M. Kleijssen qui a rendu hommage aux victimes des récentes attaques terroristes perpétrées en France et en Autriche et a souligné que les normes et les principes du Conseil de l'Europe étaient plus importants que jamais et devaient être préservés en ces temps difficiles. Il a observé que la pandémie de Covid-19 avait conduit le CDPC à se réunir en distanciel pour la première fois depuis 1958. Il a félicité les membres du Comité pour l'adaptation efficace de leurs méthodes de travail à ce nouveau contexte et a mis en avant les principaux domaines dans lesquels le Comité devait travailler à l'heure actuelle, à savoir l'intelligence artificielle et la protection de l'environnement par le droit pénal ; le renforcement de la coopération et de l'entraide judiciaire internationale en matière pénale (notamment via l'élaboration d'un instrument juridiquement contraignant régissant les relations avec le Parquet européen au titre de la Convention européenne d'entraide judiciaire), et la finalisation d'une recommandation du

Comité des Ministres sur l'évaluation, la gestion et la réinsertion des personnes accusées ou reconnues coupables d'une infraction sexuelle.

## 2. Adoption du projet d'ordre du jour

- d'adopter le projet d'ordre du jour de la réunion (la liste des participants et l'ordre du jour figurent respectivement aux annexes I et II).

## 3. Communications du Président et du Secrétariat

- de féliciter M<sup>me</sup> Barbara Göth-Flemmich pour sa récente nomination à la fonction de Directrice générale pour la justice pénale au ministère autrichien de la Justice et de prendre note qu'elle a dû quitter la délégation autrichienne au CDPC et, par voie de conséquence, renoncer à ses fonctions de membre du Bureau ;
- de remercier M<sup>me</sup> Barbara Göth-Flemmich pour l'excellente qualité de sa participation aux travaux du Comité menés ces dernières années et de la féliciter pour tout ce qu'elle a accompli durant son mandat ;
- de noter que l'élection du nouveau membre du Bureau du CDPC devrait être reportée à 2021 ;
- de prendre note des informations communiquées par M. Carlo Chiaromonte, Secrétaire du CDPC, sur les avancées marquées dans les récentes activités du Comité, notamment en ce qui concerne les progrès accomplis par le Groupe de travail sur l'IA et le droit pénal, ainsi que l'adoption du Plan d'action sur le trafic illicite de migrants prévoyant des activités pour 2021 ;
- de noter que le délégué du Royaume-Uni a l'intention de soumettre au Bureau du CDPC, pour sa prochaine réunion en 2021, une proposition de commencer à travailler, éventuellement sous la forme d'une déclaration, pour réaffirmer l'attachement du Conseil de l'Europe au droit à la liberté et à la sécurité, ainsi qu'au droit à un procès équitable. Un tel travail peut renforcer d'autres priorités actuelles du CDPC, comme le traitement et la réinsertion des détenus.

## 4. Conseil de coopération pénologique (PC-CP) - Échange de vues avec la Présidente, M<sup>me</sup> Annie Devos

- de prendre note des informations communiquées par la Présidente du PC-CP, M<sup>me</sup> Annie Devos, et des rapports des dernières réunions du Groupe de travail du PC-CP ainsi que du rapport de la réunion plénière du PC-CP ;
- de prendre note des discussions tenues au niveau du PC-CP concernant les demandes de statut d'observateur auprès du PC-CP formulées par l'Association internationale des services correctionnels et pénitentiaires (ICPA), le Forum européen pour la justice restaurative (EFRJ) et la Fédération syndicale européenne des services publics (FSESP) ;
- de prendre note des travaux en cours sur la santé mentale des délinquants incarcérés ou en période de probation, ainsi que des travaux prévus sur l'utilisation des nouvelles technologies et de l'intelligence artificielle par les services pénitentiaires et de probation ;
- le mandat d'un des membres élus du Groupe de travail du PC-CP expirant fin 2020, d'approuver la proposition du Bureau du CDPC de reporter l'élection d'un nouveau membre à 2021.

### a. Projet de recommandation sur l'évaluation, la gestion et la réinsertion des personnes accusées ou reconnues coupables d'une infraction sexuelle

- de noter que la discussion sur le projet de recommandation et son commentaire a été finalisée lors de la réunion plénière du PC-CP (13-14 octobre 2020) et que, compte tenu du délai très court entre les réunions plénières du CDPC et du PC-CP, le Bureau du CDPC avait proposé de poursuivre la discussion sur le projet de texte lors de la plénière du CDPC en vue de prendre note de tout commentaire supplémentaire et proposition de modification que les délégations pourraient formuler ;
- d'examiner, en vue de l'approuver, le projet de recommandation lors de l'une de ses réunions plénières en 2021 après prise en compte de tous les commentaires et propositions de modifications par le PC-CP (lors de la prochaine réunion de son Groupe de travail en février 2021) ;
- de remercier M<sup>me</sup> Devos et le PC-CP pour l'excellent travail mené sur ce sujet très complexe où il faut assurer un équilibre entre les différents services impliqués dans la gestion et le traitement de

ces délinquants incarcérés ou en période de probation, ainsi qu'un équilibre entre la protection des données, les droits des victimes et des délinquants, l'évaluation et la gestion des risques.

**b. 25<sup>ème</sup> Conférence des Directeurs des services pénitentiaires et de probation du Conseil de l'Europe (CDPPS) (9-10 novembre 2020)**

- de prendre note des informations communiquées oralement par la Présidente du PC-CP concernant l'organisation de la Conférence, son projet de programme et ses résultats attendus, et de l'invitation à assister à distance à la Conférence adressée aux représentants du CDPC.

**5. Intelligence artificielle et droit pénal**

- de prendre note de la présentation de M<sup>me</sup> Sabine Gless et de la féliciter, ainsi que le Groupe de travail, pour l'excellente qualité de leur travail ;
- d'examiner l'Étude de faisabilité d'un futur instrument du Conseil de l'Europe sur l'intelligence artificielle et le droit pénal préparée par le Groupe de travail composé de représentants d'États membres du Conseil de l'Europe avec l'aide d'experts scientifiques ;
- de constituer un groupe de travail chargé d'élaborer un instrument sur l'intelligence artificielle et le droit pénal, dont il reste à déterminer la forme ;
- de suggérer que la portée de l'instrument se concentre sur les véhicules et la conduite automatique ;
- de charger le Bureau d'élaborer le mandat du groupe de travail et de charger le Secrétariat de le soumettre au Comité des Ministres pour adoption.

**6. Comité d'experts sur le fonctionnement des conventions européennes sur la coopération dans le domaine pénal (PC-OC) - Échange de vues avec le Président *ad intérim*, M. Erik Verbert**

- de prendre note de la liste des décisions de la 78<sup>e</sup> réunion plénière des 6-8 octobre 2020, notamment de l'annonce de l'organisation, le 5 mai 2021, d'une « Conférence sur la coopération internationale en matière pénale : extradition et entraide judiciaire » sous les auspices de la Présidence allemande ;
- de tenir un échange de vues avec M. Erik Verbert, Président *ad intérim* du PC-OC, sur les discussions tenues au sein du PC-OC ;
- de demander au Comité des Ministres qu'il charge le PC-OC d'élaborer un projet d'instrument juridiquement contraignant concernant la coopération avec le Parquet européen au titre de la Convention européenne d'entraide judiciaire en matière pénale et de ses Protocoles additionnels ;
- de proposer au Comité des Ministres d'accroître le rôle consultatif du PC-OC en ce qui concerne les demandes d'adhésion d'États non-membres du Conseil de l'Europe à des Conventions du Conseil de l'Europe relevant de sa compétence ;
- de charger le Secrétariat de demander un avis au service juridique du Conseil de l'Europe concernant certaines questions liées aux solutions immédiates et à court terme envisagées en ce qui concerne la coopération entre le Parquet européen et les États non-membres de l'Union européenne.

**7. Environnement et droit pénal**

- de remercier M<sup>me</sup> Véronique Jaworski, Professeur à l'Université de Strasbourg, d'avoir préparé le document de travail sur la protection de l'environnement par le droit pénal ;
- de prendre note de sa présentation du document de travail, d'en discuter et de l'examiner et de faire des commentaires sur son contenu ;
- de constituer un groupe de travail pour discuter des suites possibles en matière d'environnement et de droit pénal.

**8. Demandes de statut d'observateur auprès du Conseil de coopération pénologique (PC-CP)**

- d'examiner les demandes de statut d'observateur auprès du Conseil de coopération pénologique (PC-CP) formulées par i) la Fédération syndicale européenne des services publics

- (FSESP), ii) l'Association internationale des services correctionnels et pénitentiaires (ICPA), et iii) le Forum européen pour la justice restaurative (EFRJ) ;
- de convenir que, du fait de l'absence d'unanimité et de la nécessité d'adopter des règles claires concernant l'approbation de telles demandes, la décision relative à ces demandes devrait être reportée à l'une des prochaines réunions du CDPC.

**9. Dates des prochaines réunions**

- de décider des dates de ses prochaines réunions plénières ultérieurement.

**Annexe I**

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE

Strasbourg, 4 November 2020  
[CDPC plenary/2020 plenary\_1/cdpc list of participants]

CDPC(2020)LP Fin (Bil)

**EUROPEAN COMMITTEE ON CRIME PROBLEMS  
COMITE EUROPEEN POUR LES PROBLEMES  
CRIMINELS  
(CDPC)**

---

**78th Plenary Session / 78ème Session plénière**

**3-4 November / 3-4 novembre 2020**

**Council of Europe / Conseil de l'Europe, Strasbourg  
Teleconference**

**List of participants / liste des participants**

---

---

**MEMBER STATES / ETATS MEMBRES****ALBANIA / ALBANIE**

\*\*No nomination / Pas de nomination

**ANDORRA / ANDORRE**

M. Alfons C. ALBERCA SANVICENS, Procureur Général, Avda. Tarragona núm. 62, Edifici Les Columnes  
Code Postal AD500, Andorra la Vella – PRINCIPAT D'ANDORRA

**ARMENIA / ARMÉNIE**

Mr Norayr ABGARYAN

**AUSTRIA / AUTRICHE**

Hon.-Prof. Dr. Fritz ZEDER, Head of Unit IV.2, Federal Ministry of Justice, Museumstrasse 7, A- 1070 Wien

**AZERBAIJAN / AZERBAÏDJAN**

Mr Emin NASIBOV, Senior Advisor, Department for Coordination of Law Enforcement Agencies and military issues, Administration of the President of the Republic of Azerbaijan

**BELGIUM / BELGIQUE**

Jessica FAILLA, Attachée, SPF Justice, Direction générale de la Législation, des Libertés et Droits fondamentaux, Service Infractions et procédures particulières

Mme Delphine WYNANTS, Attachée, SPF Justice, Direction générale de la Législation, des Libertés et Droits fondamentaux, Service Infractions et procédures particulières

**BOSNIA AND HERZEGOVINA / BOSNIE-HERZEGOVINE**

Mr. Nenad EŠPEK, Expert associate in the Section for Combating Organized Crime and Corruption, Ministry of Security of Bosnia and Herzegovina, Trg Bosne i Hercegovine 1, 71 000 Sarajevo

**BULGARIA / BULGARIE**

Mr Petar RASHKOV, Head of Justice Section, Permanent Representation of Bulgaria to the EU, Square Marie-Louise 49, 1000-Brussels, Belgium

**CROATIA / CROATIE**

Mr Dinko KOVAČEVIĆ, Ministry of Justice and Administration, Ulica grada Vukovara 49, 10 000 Zagreb

**CYPRUS / CHYPRE**

Ms Elena KLEOPA, Attorney of the Republic, Law Office of the Republic of Cyprus, Apelli 1, 1403 Nicosia, Cyprus

**CZECH REPUBLIC / RÉPUBLIQUE TCHÈQUE**

Ms Helena KLIMA LIŠUCHOVÁ, Junior Deputy Minister in charge of International Affaires, Ministry of Justice, Vyšehradská 16, 128 10 Praha 2

**DENMARK / DANEMARK**

Mr Jesper HJORTENBERG, National Member of Denmark for EUROJUST, Maanweg 174, 2516 AB The Hague, The Netherlands

**ESTONIA / ESTONIE**

Mr Markus KÄRNER, Deputy Secretary General, Criminal Policy Department, Ministry of Justice, Republic of Estonia, Suur-Ameerika 1, 10122 Tallinn

**FINLAND / FINLANDE**

Ms Katariina JAHKOLA, Counsellor of Government/Head of the Prosecution and Criminal Sanctions Unit, Ministry of Justice, POB 25, FIN - 00023 GOVERNMENT

Ms Paulina TALLROTH, Government Counsellor, Department for Criminal Policy and Criminal Law, Ministry of Justice, PL 25, Eteläesplanadi 10, FIN-00023 Government

**FRANCE**

M. Thomas GREGOIRE, Ministère de la justice, Adjoint à la Cheffe du bureau de la négociation pénale européenne et internationale, Deputy Head of the European and international negotiations in criminal matters office, 13 place Vendôme, 75042 PARIS Cedex

M. Pierre BECKERS, Magistrate – European and international negotiations in criminal matters office - Directorate for criminal affairs and pardons

**GEORGIA / GÉORGIE**

Mr. Givi BAGDAVADZE, Head, International Cooperation Unit, Office of the Prosecutor General of Georgia  
Tel. +995 32) 2405034

**GERMANY / ALLEMAGNE**

Dr. Hans-Holger HERRNFELD, Federal Ministry of Justice and for Consumer Protection, Criminal Law Department - Unit IIB6, European Public Prosecutors Office, European Criminal Law Policy, Mohrenstr. 37, 10117 Berlin

Dr. Martina REISER, Federal Ministry of Justice, Berlin

**GREECE / GRÈCE**

Ms Kalliopi THEOLOGITOU, Vice Prosecutor to the Court of Appeal of Patra

**HUNGARY / HONGRIE**

Dr Tünde FORMAN, Head of Department, Department of International Criminal Law and Human Rights, Ministry of Justice, 1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 2-4, Hungary

**ICELAND / ISLANDE**

\*\*No nomination / Pas de nomination

**IRELAND / IRLANDE**

Ms Ursula STAPLETON, Assistant Principal Officer, European Affairs, Department of Justice and Equality, 51 Faiche Stiabhna, Baile Átha Cliath 2, D02 HK52, 51 St Stephen's Green, Dublin 2, D02 HK52

**ITALY / ITALIE**

Lorenzo SALAZAR, Deputy Attorney General, Attorney General's Office to the Naples Court of Appeal, Sostituto Procuratore Generale, Procura Generale presso la Corte di Appello di Napoli, Punto di contatto della Rete Giudiziaria Europea e Corrispondente nazionale per Eurojust, Palazzo di Giustizia, P.zza Cenni 1 - 80143 Napoli (NA)

**LATVIA / LETTONIE**

Ms Indra GRATKOVSKA, Director, Criminal Law Department, Ministry of Justice, Brivibas blvd. 36, LV – 1536 RIGA

**LIECHTENSTEIN**

\*\*No nomination / Pas de nomination

**LITHUANIA / LITUANIE**

\*\*No nomination / Pas de nomination

**LUXEMBOURG**

Apologised/Excusé

**MALTA / MALTE**

\*\*No nomination / Pas de nomination

**REPUBLIC OF MOLDOVA / RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA**

Ms Diana ROTUNDU, Prosecutor-Chief of the Unit of International Cooperation and European Integration, General Prosecutor's Office of the Republic of Moldova

**MONACO**

M. Maxime MAILLET, Administrateur Principal à la Direction des Services Judiciaires, Palais de Justice, 5 rue Colonel Bellando de Castro, B.P.513, 98015 MONACO CEDEX

**MONTENEGRO**

\*\*No nomination / Pas de nomination

**NETHERLANDS / PAYS-BAS**

Mrs. Joyce DREESSEN, Senior Legal Adviser, Ministry of Justice and Security, Directorate of Legislation, Department of Criminal Law and Sanctions, Turfmarkt 147, 2511 DP, P.O. Box 20301, 2500 EH, The Hague

**NORTH MACEDONIA / MACEDOINE DU NORD**

Ms Nikolina MIKESKA KOSTADINOVSKA, Head of Unit - Judicial Sektor, Ministry of Justice, Republic of North Macedonia

**NORWAY / NORVÈGE**

Ms Anne-Li N. FERGUSON, Minsitry Adviser, The Royal Norwegian Ministry of Justice and Public Security, P.O. Box 8005 Dep., N-0030 Oslo

**POLAND / POLOGNE**

Dr. Sławomir BUCZMA, Seconded National Expert to the JITs Network Secretariat at EUROJUST, Maanweg 174, 2516 AB, The Hague, The Netherlands

Ms Katarzyna NASZCZYŃSKA, Head of Unit – Judge, The European and International Criminal Law Unit, The Department for European Law, The Ministry of Justice of Poland

**PORTUGAL**

**Apologised/Excusé**

**ROMANIA / ROUMANIE**

Ms Dana ROMAN, Ministry of Justice, 17 Apolodor street, 050741, sector 5, Bucharest

**RUSSIAN FEDERATION / FÉDÉRATION DE RUSSIE**

Mr Sergey TARASENKO, Deputy Director of the Department of New Challenges and Threats, Ministry of the Foreign Affairs of the Russian Federation, Head of the Delegation

Mr Vladimir ZIMIN, Senior Assistant to the Prosecutor General of the Russian Federation

Ms Irina SILKINA, Head of Unit of the Department of New Challenges and Threats, Ministry of the Foreign Affairs of the Russian Federation

Ms Maria YUKHNO, Deputy to the Deputy to the permanent Representative of the Russian Federation to the Council of Europe, Strasbourg, France

Mr Yaroslav PAVLOV, Second Secretary of the Department of New Challenges and Threats, Ministry of the Foreign Affairs of the Russian Federation

Ms Inessa CHERNYAK, Expert of the Federal Penitentiary Service of the of the Russian Federation

Mr Artem KULINTSOV, Expert of the Federal Penitentiary Service of the of the Russian Federation

**SAN MARINO / SAINT-MARIN**

\*\*No nomination / Pas de nomination

**SERBIA / SERBIE**

Ms Neda MARKOVIĆ, Ministry of Justice, Department for Normative Affairs, Senior Advisor, Ministry of Justice, Nemanjina Street 22-26, Belgrade

**SLOVAK REPUBLIC / REPUBLIQUE SLOVAQUE**

Mr Alexander KUNOŠÍK, Director of the Judicial Cooperation in Criminal Matters Division, Ministry of Justice of the Slovak Republic, Račianska 71, 831 02, Bratislava

**SLOVENIA / SLOVÉNIE**

Mr Klemen PRINCES, Legal Advisor, Office for International Cooperation at the Ministry of Justice of the Republic of Slovenia, Župančičeva 3, Ljubljana

Mr Jan NEČIMER, Legal Advisor, Office for International Cooperation at the Ministry of Justice of the Republic of Slovenia, Župančičeva 3, Ljubljana

**SPAIN / ESPAGNE**

Ms Irene FUENTETAJA COBAS, Deputy Assistant Director General for Justice Affairs in the EU and IIOO  
Ministry of Justice, C/ San Bernardo, 62. 28071, Madrid

**SWEDEN / SUÈDE**

Ms Johanna GUSTAFSSON, Deputy Director, Division for Criminal Law, Ministry of Justice, Regeringskansliet,  
SE-103 33 Stockholm

**SWITZERLAND / SUISSE**

Mme Anita MARFURT, Juriste, Département fédéral de justice et police, Office fédéral de la justice, Unité Droit  
pénal international, Bundesrain 20, CH – 3003 BERNE

M. Bernardo STADELMANN

Juriste, Sous-directeur, Département fédéral de justice et police, Office fédéral de la justice, Chef du Domaine de  
direction Droit pénal, Bundesrain 20, CH-3003 Berne

**TURKEY / TURQUIE**

Mr. Hikmet YILDIZ, Rapporteur Judge, Directorate General for International Relations and EU Affairs, Ministry of  
Justice

Mr. Güray GÜÇLÜ, Legal Counselor, Permanent Representation of Turkey to the Council of Europe

**UKRAINE**

Mrs Kateryna G. SHEVCHENKO, Head of the International Legal Cooperation Department,  
Deputy Head of the Directorate for International Law, Ministry of Justice of Ukraine, str. Horodetskogo 13, UA -  
01001 KYIV

**UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI**

Mr Paul AHEARN, Head of International Criminal Justice, Ministry of Justice, 102 Petty France, London SW1H 9AJ,  
United Kingdom

Mr Sergio MORENO, Senior Policy Advisor, International Criminal Justice, Ministry of Justice, 102 Petty France,  
London SW1H 9AJ

Mr Edward MILLICENT, Home Office

E-mail: Edward.Millicent@homeoffice.gov.uk

Ms Parmila KUMARI, Home Office

E-mail: Parmila.Kumari@homeoffice.gov.uk

Ms Reema SUBHAN, Home Office

E-mail: Reema.Subhan@homeoffice.gov.uk

\* \* \* \* \*

**EUROPEAN UNION / UNION EUROPÉENNE**

Ms Valeria STURLA, EU Delegation to the Council of Europe, 18 Boulevard de l'Orangerie, F-67000, Strasbourg

**OBSERVERS WITH THE COMMITTEE /  
OBSERVATEURS AUPRES DU COMITE**

**MOROCCO / MAROC**

M. Hafid BAHADDOU, Magistrat détaché à la Direction des Affaires Pénales et des Grâces, Ministère de la Justice et des Libertés marocain

---

**CDPC BUREAU / BUREAU DU CDPC**  
**(CDPC-BU)**

**DENMARK / DANEMARK****Chair of the CDPC/ Président du CDPC**

Mr Jesper HJORTENBERG, National Member of Denmark for EUROJUST, Maanweg 174, 2516 AB The Hague, The Netherlands

**FINLAND / FINLANDE****Vice-Chair of the CDPC / Vice-Présidente du CDPC**

Ms Katariina JAHKOLA, Ministry of Justice, Counsellor of Government/Head of the Prosecution and Criminal Sanctions Unit, POB 25, FIN - 00023 GOVERNMENT

**FRANCE**

M. Thomas GREGOIRE, Chef du bureau de la négociation pénale européenne et internationale, Head of the European and international negotiations in criminal matters office, Ministère de la justice, 13 place Vendôme, 75042 PARIS Cedex

**GERMANY / ALLEMAGNE**

Dr. Hans-Holger HERRNFELD, Federal Ministry of Justice and for Consumer Protection, Criminal Law Department - Unit IIB6, European Public Prosecutors Office, European Criminal Law Policy, Mohrenstr. 37, 10117 Berlin

**POLAND / POLOGNE**

Dr. Sławomir BUCZMA, Seconded National Expert to the JITs Network Secretariat at EUROJUST, Maanweg 174, 2516 AB The Hague, The Netherlands

**PORTUGAL****Apologised/Excusé**

Mr António FOLGADO, Head of Division for Criminal Justice, International Affairs Department, Directorate General for Justice Policy, Ministry of Justice

**SLOVAK REPUBLIC / REPUBLIQUE SLOVAQUE**

Mr Alexander KUNOŠÍK, Director of the Judicial Cooperation in Criminal Matters Division, Ministry of Justice of the Slovak Republic, Račianska 71, 831 02, Bratislava

**COMMITTEE OF EXPERTS ON THE OPERATION OF EUROPEAN CONVENTIONS ON  
CO-OPERATION IN CRIMINAL MATTERS / COMITE D'EXPERTS SUR LE FONCTIONNEMENT DES  
CONVENTIONS EUROPEENNES DANS LE DOMAINE PENAL (PC-OC)**

Mr Erik VERBERT

**Chair *ad interim* / Président *ad interim***

Senior Deputy Legal Adviser, Central Authority, DG Legislation, Ministry Federal Public Service Justice, 115  
Boulevard de Waterloo, B - 1000 BRUSSELS

**COUNCIL FOR PENOLOGICAL CO-OPERATION /  
CONSEIL DE COOPERATION PENOLOGIQUE (PC-CP)**

Mme Annie DEVOS

**Chair of the PC-CP / Président du PC-CP**

Administratrice générale des Maisons de Justice, Fédération Wallonie-Bruxelles, 68A rue du Commerce, B-1040  
Bruxelles, Belgique

**EUROPEAN COMMITTEE ON LEGAL CO-OPERATION /  
COMITE EUROPEEN DE COOPERATION JURIDIQUE (CDCJ)**

Ms Ekaterina KUDELICH, Deputy Director, International Law and Cooperation Department, Ministry of Justice of  
the Russian Federation

**INTERNATIONAL ASSOCIATION OF CRIMINAL LAW /  
L'ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DROIT PENAL (AIDP)**

Prof. John VERVAELE, Chariman, International Association of Criminal Law

Ms Ulrika SUNDBERG, Vice-President, International Association of Criminal Law, External Affairs, Uggelviksgatan  
9, SE-11427 Stockholm

**CONFERENCIA DE MINISTROS DE JUSTICIA  
DE LOS PAISES IBEROAMERICANOS TATIANA SALEM (COMJIB)**

Ms Maria Luisa PACHECO, Vice Secretary, Conferencia de Ministros de Justicia de los Países Iberoamericanos  
(COMJIB), Paseo de Recoletos, 8. 1ª planta, 28001 Madrid

\* \* \* \* \*

**OBSERVERS WITH THE COUNCIL OF EUROPE /  
OBSERVATEURS AUPRES DU CONSEIL DE L'EUROPE**

**HOLY SEE / SAINT-SIÈGE**

Maître Jean PAILLOT, Avocat au Barreau de Strasbourg, 7 rue Brûlée, 67000 Strasbourg

**MEXICO / MEXIQUE**

Mme María Noemí HERNÁNDEZ TÉLLEZ, Observateur Permanent Adjoint, Mission Permanente du Mexique auprès  
du Conseil de l'Europe / Permanent Mission of Mexico to the Council of Europe, 5, Boulevard du Président Edwards,  
67000 Strasbourg

**EXPERTS / INTERVENANTS**

Prof. Dr. iur. Sabine GLESS, Professor of Criminal Law and Criminal Procedure, Law Faculty of the University of Basel, Peter Merian-Weg 8, Postfach CH-4002 Basel

Mme Véronique JAWORSKI, Senior Lecturer, University of Strasbourg, Researcher at the SAGE political social sciences laboratory / Maître de conférence HDR à l'Université de Strasbourg, Chercheur à SAGE

**SECRETARIAT OF THE COUNCIL OF EUROPE /**  
**SECRETARIAT DU CONSEIL DE L'EUROPE**

**Directorate General of Human Rights and Rule of Law /**  
**Direction Générale des droits de l'Homme et Etat de Droit**

Mr Jan KLEIJSEN	Director, Information Society and Action against Crime Directorate / Directeur, Direction de la Société de l'Information et de la Lutte contre la Criminalité
Mr Carlo CHIAROMONTE	Head of Criminal Law Division / <b><u>Secretary to the CDPC</u></b> Chef de la Division du droit pénal / <b><u>Secrétaire du CDPC</u></b>
Ms Ilina TANEVA	Deputy Head of Criminal Law Division / <b>Co-Secretary to the CDPC</b> , Secretary to the PC-CP Chef adjoint de la Division du droit pénal / <b>Co-secrétaire du CDPC</b> , Secrétaire du PC-CP
Ms Anita VAN DE KAR-BACHELET	Administrative Officer / Administrateur Secretary to the PC-OC / Secrétaire du PC-OC
Ms Teresa ARMENGOL-DE-LA-HOZ	Administrative Officer / Administrateur
Ms Louise RIONDEL	Administrative Officer / Administrateur
Ms Marjaliisa JÄÄSKELÄINEN	Assistant / Assistante
Mr Clément BAILLY	Trainee / Stagiaire
Ms Phoebe JAMIESON	Trainee / Stagiaire

**Directorate of Internal Oversight / Direction de l'audit interne et de l'évaluation (DIO)**

Ms Maria GOLDMAN	Evaluation Division, Senior evaluator / Division de l'Evaluation, Evaluatrice senior
------------------	---

**Registry of the European Court of Human Rights /**  
**Greffe de la Cour européenne des droits de l'homme**

Mr Kresimir KAMBER	Lawyer / juriste
--------------------	------------------

**Interpreters / Interprètes**

M. Nicolas GUITTONNEAU  
M. Didier JUNGLING

**Annexe II**

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE

Strasbourg, 18 novembre 2020

CDPC(2020)OJ

**Comité Européen pour les Problèmes Criminels  
(CDPC)**

**78ème Session plénière**

**Ordre du jour**

**Téléconférence, 3-4 novembre 2020**

Ouverture à 10h (test à 9h30), mardi  
Clôture à 17h, mercredi

[www.coe.int/CDPC](http://www.coe.int/CDPC)

E-mail: [dgi-cdpc@coe.int](mailto:dgi-cdpc@coe.int)

**1. Ouverture de la réunion par M. Jan Kleijssen, Directeur de la Direction de la société de l'information et de la lutte contre la criminalité**

**2. Adoption du projet d'ordre du jour**

Projet d'ordre du jour

[CDPC\(2020\)10](#)

Ordre du jour annoté

**3. Informations par le Président et le Secrétariat**

[CDPC\(2019\)23](#)

Liste des décisions de la 77<sup>ème</sup> Réunion plénière du CDPC, 3-6 décembre 2019

[CDPC-BU\(2019\)5](#)

Liste des décisions de la réunion du Bureau du CDPC, 1 octobre 2020

**4. Conseil de coopération pénologique (PC-CP) – Echange de vues avec la Présidente, Mme Annie Devos**

[PC-CP\(2019\)3Rev11](#)

**a. Projet de Recommandation concernant l'évaluation, la gestion et la réinsertion des personnes accusées ou reconnues coupables d'une infraction sexuelle**

[Site web de la Conférence](#)

**b. 25<sup>ème</sup> Conférence des Directeurs des services pénitentiaires et de probation du Conseil de l'Europe (CDPPS) (9-10 novembre 2020)**

**c. Points d'information**

[Mandat](#)

Mandat du PC-CP

[PC-CP\(2020\)14](#)

Résumé du rapport de la 10<sup>ème</sup> réunion (hybride) du PC-CP, 13-14 octobre 2020

[PC-CP\(2020\)11](#)

Résumé du rapport de la 25<sup>ème</sup> réunion (hybride) du groupe de travail, 8-10 septembre 2020

---

<a href="#">PC-CP(2020)6</a>	Résumé du rapport de la 24 <sup>ème</sup> réunion (par vidéo conférence) du Groupe de travail, 29-30 juin 2020
<a href="#">PC-CP(2020)1</a>	Résumé du rapport de la 23 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail, 21-23 janvier 2020
<a href="#">PC-CP(2020)5</a>	Déclaration relative au covid-19 Par les membres du groupe de travail du PC-CP
<a href="#">PC-CP(2020)10 Rév</a>	Déclarations complémentaires sur la Covid-19

## **5. Intelligence artificielle et droit pénal**

<a href="#">CDPC(2020)3</a>	Etude de faisabilité d'un futur instrument du Conseil de l'Europe sur l'intelligence artificielle et le droit pénal
<a href="#">Doc. 15143</a>	Rapport de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe : Aspects juridiques concernant les « véhicules autonomes »
<a href="#">Résolution 2346 (2020) prov.</a>	Résolution de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe : Aspects juridiques concernant les « véhicules autonomes »

## **6. Comité d'experts sur le fonctionnement des conventions européennes sur la coopération dans le domaine pénal (PC-OC) – Echange de vues avec le Président ad interim, M. Erik Verbert**

<a href="#">PC-OC(2020)OJ1</a>	Projet d'ordre du jour de la 78 <sup>ème</sup> réunion plénière du PC-OC, 6-8 octobre 2020
<a href="#">PC-OC (2020)12</a>	Liste des décisions de la 78 <sup>ème</sup> Réunion plénière du PC-OC, 6-8 octobre 2020

## **7. Environnement et droit pénal**

<a href="#">CDPC(2020)9</a>	Document de Travail sur la protection de l'environnement par le droit pénal
-----------------------------	---

## **8. Demandes de statut d'observateur auprès du Conseil de coopération pénologique (PC-CP)**

<a href="#">Extrait concernant les observateurs</a>	Résolution CM/Res(2011)24 concernant les comités intergouvernementaux et les organes subordonnés, leur mandat et leurs méthodes de travail
<a href="#">Lettre de demande</a> (en anglais uniquement)	Union européenne de la fonction publique (FSESP)
<a href="#">Création de l'ICPA</a> <a href="#">Lettre de demande</a> (en anglais uniquement)	Association internationale des services correctionnels et pénitentiaires (ICPA)
<a href="#">Lettre de demande</a> (en anglais uniquement)	Forum européen pour la justice réparatrice (EFRJ)

## **9. Divers**

## **10. Dates des prochaines réunions**